

1	Donneschden		Neijoerschdag
2	Freiden		
3	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
4	Sonnden		Trëppelfrënn Leideleng, International Wanterwanderung
5	Méinden		
6	Dënschden	1	
7	Mëttwoch	4	Bicherbus (09:30 - 10:15)
8	Donneschden	3	Gemeng Leideleng, Chrëschtbeemercher asammelen
9	Freiden	2	
10	Samschden		
11	Sonnden		
12	Méinden		
13	Dënschden	1	
14	Mëttwoch	5 7	
15	Donneschden	7	
16	Freiden		Amicale Leidelenger Pompjeeën, Generalversammlung
17	Samschden		
18	Sonnden		Frënn vun de Leidelenger Guiden a Scouten, Famijequiz
19	Méinden		
20	Dënschden	1	Leidelenger Pétanque Frënn, Generalversammlung
21	Mëttwoch	4	
22	Donneschden		
23	Freiden	2	Commission de l'Égalité des chances, Exposition Journée internationale du sport féminin
24	Samschden		
25	Sonnden		Commission Sport et Loisirs an D.T. Leideleng, Wanterlaf
26	Méinden		
27	Dënschden	1	Fraen a Mammen, Generalversammlung
28	Mëttwoch	5	Bicherbus (09:30 - 10:15)
29	Donneschden		Chorale Ste Cecile, Generalversammlung
30	Freiden		Supporterclub Leidelenger Musek, Schwäizer Owend
31	Samschden		

1	Sonnden		Fraen a Mammen, Kannerfuesparty
2	Méinden		Liichtmëssdag
3	Dënschden	1	
4	Mëttwoch	4	
5	Donneschden		
6	Freiden	2	
7	Samschden		Leidelenger Musek, Quiz Owend H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
8	Sonnden		
9	Méinden		
10	Dënschden	1	natur&ëmwelt, Generalversammlung
11	Mëttwoch	5 7	
12	Donneschden	7 3	
13	Freiden		
14	Samschden		
15	Sonnden		Fuessonndeg. Commission Seniors a Cercle Culturel et Historique, Valentinskiernes
16	Méinden		Fuesméindeg
17	Dënschden	1	
18	Mëttwoch	4	Äschermëttwoch, Bicherbus (09:30 - 10:15)
19	Donneschden		
20	Freiden	2	
21	Samschden		Amicale Leidelenger Pompjeeën, Asammelen fir Buergbrennen
22	Sonnden		Amicale Leidelenger Pompjeeën, Buergbrennen
23	Méinden		
24	Dënschden	1	
25	Mëttwoch	5	
26	Donneschden		
27	Freiden		
28	Samschden		Trëppelfrënn Leideleng, Generalversammlung

1	Sonnden		
2	Méinden		
3	Dënschden	1	H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Generalversammlung
4	Mëttwoch	4	
5	Donneschden		
6	Freiden	2	Amis de la Fleur, Generalversammlung
7	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer Wikimedia Lëtzebuerg, Generalversammlung
8	Sonnden		Supporterclub Leidelenger Musek, Generalversammlung. Leidelenger Musek, Generalversammlung
9	Méinden		
10	Dënschden	1	
11	Mëttwoch	5 7	Bicherbus (09:30 - 10:15)
12	Donneschden	7 3	
13	Freiden	2	
14	Samschden		
15	Sonnden		Fraen a Mammen, Fréijoersfest
16	Méinden		
17	Dënschden	1	Entente vun de Leidelenger Veräiner, Generalversammlung
18	Mëttwoch	4	APECL, Genralversammlung
19	Donneschden		
20	Freiden	2 9	
21	Samschden		
22	Sonnden		Audition musicale
23	Méinden	8	
24	Dënschden	1 6	
25	Mëttwoch	5	VC l'Endurance, Generalversammlung. Frënn vun de Leidelenger Guiden a Scouten, Generalversammlung
26	Donneschden		Leidelenger Musek, Crescendi Schnupper Prouf
27	Freiden	2	
28	Samschden		
29	Sonnden		Summerzäit
30	Méinden		
31	Dënschden	1	

1	Mëttwoch	4	
2	Donneschden		
3	Freiden	2	
4	Samschden		Commission du vivre-ensemble interculturel, Chasse aux oeufs. H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
5	Sonnden		Ouschteren
6	Méinden		Ouschterméideg
7	Dënschden	1	
8	Mëttwoch	5	
9	Donneschden	3	
10	Freiden	2	
11	Samschden		VC l'Endurance, Rallye Cycliste - Rallye de l'Endurance
12	Sonnden		VC l'Endurance, Rallye Cycliste - Rallye de l'Endurance
13	Méinden		
14	Dënschden	1	
15	Mëttwoch	7 4	
16	Donneschden	7	
17	Freiden	2	Parkinson, Journée mondiale 2026
18	Samschden		Amis de la Fleur, Kachen mat (On)Kreider aus dem Gaart
19	Sonnden		
20	Méinden		
21	Dënschden	1	
22	Mëttwoch	5	Bicherbus (09:30 - 10:15)
23	Donneschden		
24	Freiden	2	
25	Samschden		
26	Sonnden		Amicale Leidelenger Pompjeeën, Pompjeesfest. ACTL, Kinderfest. Par Leideleng, 1. Kommionsfeier
27	Méinden		
28	Dënschden	1	
29	Mëttwoch		
30	Donneschden		

1	Freiden		1. Mee Trëppelfrënn Leideleng, Marche. Leidelenger Musek, 1. Meefeier
2	Samschden	2	H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
3	Sonnden		
4	Méinden		
5	Dënschden	1	
6	Mëttwoch	5 4	
7	Donneschden		
8	Freiden	2	
9	Samschden		Europadag Old - Rides.lu, Lët'z-Rides. Leidelenger Musek, Galaconcert
10	Sonnden		
11	Méinden		
12	Dënschden	1	
13	Mëttwoch		Bicherbus (09:30 - 10:15)
14	Donneschden		Christi Himmelfaart Leidelenger Musek, Concours UGDA
15	Freiden	2	Commission du vivre-ensemble interculturel, Welcome Day
16	Samschden	3	Leidelenger Musek, Concours UGDA
17	Sonnden		
18	Méinden		
19	Dënschden	1	
20	Mëttwoch	5 4 7	
21	Donneschden	7	
22	Freiden	2	
23	Samschden		
24	Sonnden		Päischten
25	Méinden		Päischtméindeg
26	Dënschden	1	
27	Mëttwoch		
28	Donneschden		
29	Freiden	2	
30	Samschden		
31	Sonnden		

1	Méinden		
2	Dënschden	1	
3	Mëttwoch	5 4	Bicherbus (09:30 - 10:15)
4	Donneschden		
5	Freiden	2	Schoulsportdag Zyklus 3 & 4
6	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer. Nuit du sport
7	Sonnden		
8	Méinden		Schoulsportdag Zyklus 1 & 2
9	Dënschden	1	
10	Mëttwoch		
11	Donneschden	3	D.T. Leideleng, Generalversammlung
12	Freiden	2	Coupe scolaire
13	Samschden		Leidelenger Musek an UGDA, Fête de la Musique
14	Sonnden		Mammendag
15	Méinden		
16	Dënschden	1	
17	Mëttwoch	5 4 7	
18	Donneschden	9 7	
19	Freiden	2	
20	Samschden		
21	Sonnden		
22	Méinden		Nationalfeierdag/Te Deum/Rezeptioun Gemeng. Supporterclub Leidelenger Musek, Lëtzebuerger Owend
23	Dënschden		Nationalfeierdag
24	Mëttwoch	1	Bicherbus (09:30 - 10:15)
25	Donneschden		
26	Freiden	2	
27	Samschden		
28	Sonnden		
29	Méinden		
30	Dënschden	1	

1	Mëttwoch	5 4	
2	Donneschden		
3	Freiden	2	APECL Schouffest. natur&ëmwelt, Fliedermauswanderung
4	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
5	Sonnden		
6	Méinden		
7	Dënschden	1	
8	Mëttwoch		
9	Donneschden	3	Leidelenger Musek / Supporterclub, Concert Lescht Prouf
10	Freiden	2	
11	Samschden		
12	Sonnden		
13	Méinden		
14	Dënschden	1	
15	Mëttwoch	5 4 7	Bicherbus (09:30 - 10:15)
16	Donneschden	7	
17	Freiden	2	
18	Samschden		natur&ëmwelt, Yoga an der Natur
19	Sonnden		Leidelenger Pétanque Frënn, Tournoi fir Leidelenger Veräiner
20	Méinden		
21	Dënschden	1	
22	Mëttwoch		
23	Donneschden		
24	Freiden	2	
25	Samschden		
26	Sonnden		
27	Méinden		
28	Dënschden	1	
29	Mëttwoch	5	
30	Donneschden		
31	Freiden	2	

1	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
2	Sonnden		
3	Méinden		
4	Dënschden	1	
5	Mëttwoch	4	
6	Donneschden		
7	Freiden	2	
8	Samschden		
9	Sonnden		
10	Méinden		
11	Dënschden	1	
12	Mëttwoch	5 7	
13	Donneschden	7 3	
14	Freiden	2	
15	Samschden		Maria Himmelfaart, natur&ëmwelt, Krautwësch
16	Sonnden		
17	Méinden		
18	Dënschden	1	
19	Mëttwoch	4	
20	Donneschden		
21	Freiden	2	
22	Samschden		
23	Sonnden		
24	Méinden		
25	Dënschden	1	
26	Mëttwoch	5	
27	Donneschden		
28	Freiden	2	
29	Samschden		
30	Sonnden		
31	Méinden		

1	Dënschden	1	
2	Mëttwoch	4	
3	Donneschden		
4	Freiden	2	
5	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
6	Sonnden		
7	Méinden		
8	Dënschden	1	
9	Mëttwoch	5	
10	Donneschden	3	
11	Freiden	2	
12	Samschden		World Cleanup Day
13	Sonnden		Leidelenger Pétanque Frënn, Interne Clubchampionnat
14	Méinden		
15	Dënschden	1	
16	Mëttwoch	4 7	
17	Donneschden	7	
18	Freiden	2 6	Leidelenger Musek, Hämmelsmarsch Industriezonen. Entente vun de Leidelenger Veräiner, Stand op der Leidelenger Kiermes. Trëppelfrënn Leideleng/Spuerklub "Kee Problem", Stand op der Leidelenger Kiermes.
19	Samschden		Leidelenger Musek, Hämmelsmarsch am Duerf. Leidelenger Guiden a Scouten Lady B.P., Kiermeskuchverkauf. Entente vun de Leidelenger Veräiner, Stand op der Leidelenger Kiermes. Trëppelfrënn Leideleng/Spuerklub "Kee Problem", Stand op der Leidelenger Kiermes.
20	Sonnden		Kiermes. Entente vun de Leidelenger Veräiner, Stand op der Leidelenger Kiermes. Trëppelfrënn Leideleng/Spuerklub "Kee Problem", Stand op der Leidelenger Kiermes.
21	Méinden		Entente vun de Leidelenger Veräiner/, Stand op der Leidelenger Kiermes. Trëppelfrënn Leideleng/Spuerklub "Kee Problem", Stand op der Leidelenger Kiermes. Cercle Culturel et Historique, Generalversammlung.
22	Dënschden	1	
23	Mëttwoch	5	
24	Donneschden		
25	Freiden	2 9	
26	Samschden		
27	Sonnden		
28	Méinden		
29	Dënschden	1	
30	Mëttwoch		

1	Donneschden		
2	Freiden	2	
3	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
4	Sonnden		Pappendag
5	Méinden		
6	Dënschden	1	
7	Mëttwoch	5 4	
8	Donneschden	3	
9	Freiden	2	
10	Samschden		
11	Sonnden		Journée de commémoration nationale
12	Méinden		
13	Dënschden	1	
14	Mëttwoch	7	
15	Donneschden	7	
16	Freiden	2	
17	Samschden		Leidelenger Musek, Mullenowend
18	Sonnden		
19	Méinden		
20	Dënschden	1	
21	Mëttwoch	5 4	
22	Donneschden		
23	Freiden	2	
24	Samschden		
25	Sonnden		Wanterzäit
26	Méinden	8	
27	Dënschden	1	
28	Mëttwoch		
29	Donneschden		
30	Freiden	2	Spuerklub "Kee Problem", Schnitzelfest
31	Samschden		Leidelenger Musek, Crescendi Halloween Party

1	Sonnden		Allerhellegen
2	Méinden		
3	Dënschden	1	
4	Mëttwoch	5 4	
5	Donneschden		
6	Freiden	2	
7	Samschden		H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner, Depot op vu 14.00-17.00 Auer
8	Sonnden		
9	Méinden		
10	Dënschden	1	
11	Mëttwoch		
12	Donneschden	3	
13	Freiden	2	
14	Samschden		
15	Sonnden		
16	Méinden		
17	Dënschden	1	
18	Mëttwoch	5 4 7	
19	Donneschden	7	
20	Freiden	2	
21	Samschden		Trëppelfrënn, Nuetswanderung + Beaujolais Owend
22	Sonnden		Chorale Ste Cecile, Fête Ste Cecile. Fraen a Mammen, Chrëschtmaart
23	Méinden		
24	Dënschden	1	
25	Mëttwoch		
26	Donneschden		
27	Freiden	2	
28	Samschden		Gemeng Leideleng, Chrëschtfeier fir den 3. Alter
29	Sonnden		
30	Méinden		

1	Dënschden	1	
2	Mëttwoch	5 4	
3	Donneschden		
4	Freiden		
5	Samschden		Entente vun de Leidelenger Veräiner, Chrëschtmaart + Kleeschen. H.U.K.-Hëllef fir Ukrainesch Kanner Depot op vu 14.00-17.00 Auer.
6	Sonnden		
7	Méinden		
8	Dënschden	1	
9	Mëttwoch		
10	Donneschden	3	
11	Freiden	2 9	
12	Samschden		Leidelenger Musek, Wanterconcert
13	Sonnden		
14	Méinden		
15	Dënschden	1	
16	Mëttwoch	5 4 7	
17	Donneschden	7	
18	Freiden		Parkinson, Chrëschtfeier
19	Samschden		
20	Sonnden		
21	Méinden		
22	Dënschden	1	
23	Mëttwoch		
24	Donneschden		Hellegowend
25	Freiden		Chrëschttag
26	Samschden		Stiefesdag
27	Sonnden		
28	Méinden	2	
29	Dënschden	1	
30	Mëttwoch	5	
31	Donneschden		Silvester

AMICALE POMPJEEË LEIDELENG

M. Alain SCHNEIDER
8, rue Belle-Vue / L-3345 Leudelange
Tél.: 621 699 111
schnalain@hotmail.com
www.spleideleng.lu

AMIS DE LA FLEUR

Mme Nicole HALSDORF-SCHULTE
68A, rue de la Gare /
L-3377 Leudelange
Tél.: 37 84 81
halseug@pt.lu

**ASSOCIATION CULTURELLE
TURQUE AU LUXEMBOURG**

Mme Ebru YALCIN
26 A, rue Schléiwenhaff /
L-3366 Leudelange

**ASSOCIATION DES PARENTS
D'ELÈVES A.S.B.L.**

M. Philippe LOUX
9, rue de la Forêt /
L-3354 Leudelange
Tél.: 661 164 399
info@apec.lu

**ASSOCIATION
LUXEMBOURGEOISE
DE CRIMINOLOGIE**

M. Thomas OSWALD
4, rue des Roses / L-3367 Leudelange

BLACK BEAR DARTS A.S.B.L.

M. Jeff BERTHOLET
5, rue d'Esch / L-3353 Leudelange
Tél.: 661 147 134
blackbeardarts@gmail.com

**CERCLE CULTUREL ET
HISTORIQUE A.S.B.L.**

M. Raymond KAUFFMANN
30, rue de la Gare /
L-3377 Leudelange
Tél.: 37 07 68 / Fax: 37 12 23
cercle.culturel@leudelange.lu
www.cchl.lu

Bibliothèque spécialisée;
Recherches historiques et
généalogiques:

Sur rendez-vous préalable
Centre «An der Eech» Salle 1

CHORALE STE CÉCILE

Mme Muriel MAJERUS-SUNNEN
152 A, rue de la Gare /
L-3355 Leudelange
Tél.: 621 146 943
murielmajerus@gmail.com

CLUB DES JEUNES

Mme Céline FICHTNER
7, rue de Bettembourg /
L-3346 Leudelange
cdjleudelange@gmail.com

CGDIS - CIS Leudelange

21, rue de la Poudrerie /
L-3364 Leudelange
Tél.: 49 771-6375

DËSCH-TENNIS LEIDELENG

M. Laurent STYR
13, am Groussfeld /
L-5239 Sandweiler
Tél.: 26 36 09 36
Fax: 26 78 56 75
laurentstyr@gmail.com
http://dt-leideleng.bplaced.net/
index.htm

**ENTENTE VUN DE LEIDELINGER
VERÄINER**

M. Pit DEMUTH
12, rue Eich / L-3352 Leudelange
entente.leideleng@gmail.com

FRAEN A MAMMEN

Mme Andrée SUNNEN-KLEIN
152, rue de la Gare /
L-3355 Leudelange
Tél.: 37 82 58
fam.leideleng@hotmail.com

**FRËNN VUN DEN LEIDELINGER
GUIDEN A SCOUTEN A.S.B.L.**

Mme Laurence RECKEL
147, rue de la Gare /
L-3355 Leudelange
Tél.: 26 68 75 75
laurence.kieffer@education.lu

HANDBALL LEIDELENG

M. Yann GAASCH
24, rue de Leudelange /
L-8079 Bertrange
info@hbleideleng.lu

**H.U.K. - HËLLEF FIR UKRAINËSCH
KANNER A.S.B.L.**

M. Jeannot MAJERUS
152 A, rue de la Gare /
L-3355 Leudelange
Tél.: 26 37 80 02
huk@huk.lu
www.huk.lu
Dépôt: 60, rue Eich, L-3352
Leudelange

JUGENDHAUS LEIDELENG

M. Davy GRADE MATOS
4-6, rue Eich / L-3352 Leudelange
Tél.: 26 37 00 27
mdjleudelange@i-a.lu

**KC STRAMM OP D'DAMM
LEIDELENG**

M. André MATHIEU
67, rue Mont St. Jean /
L-3492 Dudelange
Tél.: 621 410 051
anmat@pt.lu

LASEP

Mme Jeanne HILGER
c/o Adm. Communale de Leudelange
5, Place des Martyrs /
L-3361 Leudelange
Tél.: 37 92 92-207 /
Fax: 37 92 92 209

LEIDELINGER MUSEK A.S.B.L.

M. Romain VAN DYCK
18, rue de Cessange /
L3347 Leudelange
Tél.: 621 320 066
secretaire@leidelengermusek.lu
www.leidelengermusek.lu

**LEIDELINGER PÉTANQUE FRËNN
A.S.B.L.**

M. René KONSBRÜCK
57, rue Emile Klensch /
L-3250 Bettembourg
Tél.: 691 486 619
renekonsbruck@pt.lu

**LEIDELINGER GUIDEN A
SCOUTEN LADY B.P.**

M. Antoine BERCHEM
18, rue Jean-Pierre Pier /
L-2333 Luxembourg
Tél.: 621 211 533
gruppechef@algsi.lu

**NATUR&ËMWELT – LEIDELENG-
RECKENG**

Mme Marianne THIRY-PISSINGER
23, rue de la Gare /
L-3377 Leudelange
Tél.: 621 314 379
m.thiry@naturemwelt.lu

OLD-RIDES.LU

Mme Sandy BERTHOLET
7, rue d'Esch / L-3353 Leudelange
Tél.: 621 243 414
info@old-rides.lu
www.old-rides.lu

**PARKINSON LUXEMBOURG
A.S.B.L.**

M. Thierry LENTZ
16, rue des Champs /
L-3348 Leudelange
Tél.: 23 69 84 51
info@parkinsonlux.lu
www.parkinsonlux.lu

SPUERKLUB „KEE PROBLEM“

M. Pierre HAAS
6, rue Brementrausch /
L-3317 Bergem
Tél.: 661 522 019
pierhaas@pt.lu

**SUPPORTERCLUB LEIDELINGER
MUSEK**

Mme Andrée SUNNEN-KLEIN
4-6, rue Eich /
L-3352 Leudelange
Tél.: 37 82 58
andree.sunnen@gmail.com

TENNIS-CLUB LEIDELENG

M. Christian STEICHEN
2, rue des Prés / L-3369 Leudelange
Tél.: 42 58 76
le.ftt.lu@gmail.com

**TRËPPELFRËNN LEIDELENG
A.S.B.L.**

M. Nico WAMPACH
4, Domaine Kierchepad /
L-3357 Leudelange
Tél.: 621 263 303
nwampach@pt.lu

**VÉLO-CLUB L'ENDURANCE
LEIDELANGE A.S.B.L.**

M. Paul PRATT
30, Domaine op Hals /
L-3376 Leudelange
Tél.: 621 160 794 / 37 16 84
pratt@pt.lu / info@endurance.lu
www.endurance.lu

**WIKIMEDIA LËTZEBOURG
A.S.B.L.**

M. Jean-Louis GINDT
17, rue de Luxembourg /
L-3360 Leudelange
Tél.: 691 370 072
wikimedia.lu@gmail.com

1. FC GRUEFWISS LEIDELENG

M. Diogo GUIMARÃES
56, rue de Soleuvre /
L-4670 Differdange
Tél.: 691 160 027
gruefwiss@gmail.com

NÜTZLICHE INFORMATIONEN

ORGANISCHE ABFÄLLE – MINETT KOMPOST

Ein Zertifikat genannt „**Certificat de prise en charge des frais de traitement**“ steht im Einwohnermeldeamt der Gemeinde den Einwohnern zur Verfügung, die private organische Abfälle über 1 m³ im „Minett Kompost“ abliefern.

NÜTZLICHE INFORMATIONEN

Die Deckel sämtlicher Mülltonnen müssen **vollständig geschlossen** sein. Die Mülltonnen sollen **morgens vor 06.00 Uhr** auf dem Bürgersteig stehen.

CONTAINERPARK

GEWERBLICHE BETRIEBE
SIND NICHT ZUGELASSEN

PARC À CONTENEURS

LES ENTREPRISES ET COMMERCE
NE SONT PAS AUTORISÉS À UTILISER
LE PARC À CONTENEURS



ADRESSE / ADRESSE

5B, Rue Jean Fischbach,
L-3372 Leudelange

INFORMATIONS UTILES

DÉCHETS ORGANIQUES – MINETT KOMPOST

Un **certificat de prise en charge des frais de traitement** est à la disposition des citoyens livrant des déchets organiques de provenance privée dépassant le volume de 1 m³ au centre de compostage «Minett Kompost». Ce certificat peut être retiré au bureau de la population de la commune.

INFORMATIONS UTILES

Les couvercles des poubelles doivent être **totalemtent fermés**. Les poubelles sont à sortir sur le trottoir **avant 06.00 heures du matin**.

ZUGELASSENNE ABFÄLLE UND MATERIALIEN

- Grünschnitt
- Geäst, Schnittgut
max 30 cm ø
- Papier, Karton
- Schrott
- Glas
- Styropor (Verpackung)
- Kleider

DÉCHETS ET MATÉRIAUX ADMIS

- déchets de jardinage
- branchage et arbustes
max 30 cm ø
- papier, carton
- ferraille
- verre
- polystyrène (emballage)
- vêtements

ÖFFNUNGSZEITEN

Winter: 01.12.25 – 28.02.26

Mi: geschlossen
Sa: 09:00 – 13:00

Sommer 01.03.26 – 30.11.26

Mi: 13:15 – 15:45
Sa: 09:00 – 13:00

Ausserhalb der Öffnungszeiten
ist der Zutritt für Unbefugte
verboten.

HEURES D'OUVERTURE

Hiver: 01.12.25 – 28.02.26

Me: fermé
Sa: 09:00 – 13:00

Été 01.03.26 – 30.11.26

Me: 13:15 – 15:45
Sa: 09:00 – 13:00

En-dehors des heures d'ouverture
l'accès est interdit à toute
personne non autorisée.

ES IST STRENGSTENS UNTERSAGT

- Zu rauchen, sowie eine offene
Flamme zu betätigen
- Abfälle und Materialien
ausserhalb der Umzäunung
abzulegen

IL EST STRICTEMENT INTERDIT

- de fumer ou de manipuler
une flamme ouverte
- de déposer des déchets
à l'extérieur de la clôture



WILLKOMMEN IN DEN RECYCLINGHÖFEN DES STEP

Haushalte und Unternehmen der Gemeinde Leudelingen haben Zutritt zu den Recycling-parks (oder Ressourcenzentren) des STEP in Dudelange/Bettembourg und in Tétange/Rumelange.

**ZUGELASSENE ABFÄLLE
UND MATERIALIEN:**
www.step.lu

DIE RECYCLINGSPARKS

ÖFFNUNGSZEITEN

Dienstag-Freitag: 10:00 Uhr - 18:00 Uhr

Samstag: 8:00 Uhr - 16:00 Uhr

Sonntags, Montags und an Feiertagen:

Die Parks sind geschlossen

ZUGANG FÜR UNTEMEHMEN

Dienstag 13:00 Uhr - 18:00 Uhr in Dudelange

Donnerstag 13:00 Uhr - 18:00 Uhr in Tétange

BIENVENUS AUX PARCS DE RECYCLAGE DU STEP

Les ménages et les entreprises de la commune de Leudelage auront accès aux parcs de recyclage (ou centres de ressources) du STEP situés à Dudelange/Bettembourg et à Tétange/Rumelange.

DÉCHETS ET MATÉRIAUX ADMIS :
www.step.lu

LES PARCS DE RECYCLAGE

HORAIRES

Mardi - Vendredi : 10:00 hrs - 18:00 hrs

Samedi : 8:00 hrs - 16:00 hrs

Dimanche, Lundi et jours fériés :

les parcs sont fermés

ACCÈS POUR ENTREPRISES

Mardi 13:00 hrs - 18:00 hrs à Dudelange

Jeudi 13:00 hrs - 18:00 hrs à Tétange

DUDELANGE / BETTEMBOURG

Route de Luxembourg

L-3515 Dudelange

+352 52 28 34

recyclage@step.lu / www.step.lu

TÉTANGE / RUMELANGE

Rue de la Fontaine

L-3768 Tétange

+352 56 03 65

recyclage@step.lu / www.step.lu

NÜTZLICHE INFORMATIONEN

MÜLLABFUHR

Mülltonnen von 80 l, 120 l, 240 l oder 660 l. Weiße Müllsäcke (5 Euro/Stück beim Einwohnermeldeamt abzuholen). Alle Ablagerungen außerhalb der Mülltonne werden nicht entfernt.

SAMMLUNG VON SPERRMÜLL

Diese Sammlung erfolgt einzeln sechs Mal im Jahr auf Anfrage beim Einwohnermeldeamt (Telefon: 37 92 92-1) und ist kostenpflichtig (25 € für eine Menge unter 2 m³ und 50 € für eine Menge über 2 m³). Anfragebogen online verfügbar.

- Bau- und Renovierungsabfälle (nicht mineralischer Bauschutt) und nicht metallischer Herkunft) – z.B.: Plastikrolladen, Türen (ohne Glas)...
- Plastikmöbel – z.B.: Gartenmöbel, Stühle...
- Bodenbelag (nicht mineralischer Herkunft) z.B.: Teppich, Linoleum...
- Holzmöbel – z.B.: Sofa, Sessel... von maximum 1,50m Länge
- Matratzen und Bettrahmen

- Behandeltes und unbehandeltes Holz, Stühle, Schränke, Bretter... Kein Strauchschnitt oder Hecken.

- KEINE elektronische Apparate.

KLEIDERSAMMLUNG

Kleider und Schuhe in gutem Zustand.

ABFUHR DER BIOTONNE

Grüne Tonne. Küchenabfall (Obst – und Gemüseabfälle, Kaffeesatz...) und Gartenabfälle.

STRAUCHSCHNITTSAMMLUNG

Der Strauchschnitt muss gebündelt sein. Wurzeln, Äste und Baumstämme sollen nicht mehr als 30 cm Durchmesser haben.

STRASSENREINIGUNG

Wenn möglich Autos in die Garageneinfahrt abstellen.

PAPIERSAMMLUNG

Blaue Tonne für Papier und Karton (ohne Fettreste). Papier und Karton, das **neben** die Tonne abgestellt wird, wird **nicht entsorgt**.

GLASSAMMLUNG

Braune Tonne für Glas (Flaschen + Gläser). Alle Arten von Flachglas, zum Beispiel Fenster oder Spiegel, können am Ressourcenzentrum STEP abgegeben werden.

SUPERDRECKSKESCHT

Containerpark: 07:30-15:00 Uhr

Haus zu Haus ab 07:00 Uhr

Toxische und gefährliche Abfälle: leere Batterien, Medikamente, Spraydosen, Frittierfett, Glühbirnen, CD's, Videokassetten, Farbe, Säuren und Laugen, Putz- und Reinigungsmittel, Altöl...

VALORLUX

Beachten Sie die Hinweise auf den **blauen PMC-Säcken**. Die Säcke sollen zugeschnürt sein. Die blauen PMC-Säcke können **gratis** beim Einwohnermeldeamt in der Gemeinde abgeholt werden.

SCHNEERÄUMDIENST
ab dem 01.01.26

Die Gemeindeverwaltung Leudelingen bietet in Zusammenarbeit mit "Proactif" einen Schneeräumdienst für ältere Personen (ab 60 Jahren) und für behinderte Einwohner an.

Diese Dienstleistung ist wochentags von 07:30 bis 15:00 Uhr verfügbar (ausser an Wochenenden und Feiertagen). Für diese Dienstleistung wird ein Preis von 21,97 € HTVA pro Einsatz berechnet.
Tel.: 27 33 44 811 von 07:00 – 16:00 Uhr

INFORMATIONEN UTILES

ENLÈVEMENT DES ORDURES MÉNAGÈRES

Poubelles de 80 l, 120 l 240 l ou 660 l. Sacs blancs (5 Euro/pièce à retirer au Bureau de la population). Tout dépôt en dehors de la poubelle ne sera pas enlevé.

COLLECTE DE DÉCHETS
ENCOMBRANTS

Cette collecte se fait individuellement six fois par an sur demande au Bureau de la population (téléphone: 37 92 92 -1) et est payante (25 € pour une quantité inférieure à 2m³ et 50 € pour une quantité supérieure à 2 m³) Demande d'enlèvement disponible en ligne.

- déchets de construction ou de rénovation (non minéraux et non métalliques) p.ex.: volets en plastique, portes (sans verre), gaines électriques...
- meubles en plastique p.ex.: meubles de jardin, chaises ...
- revêtements de sols (non minéraux) p.ex. tapis plein, linoléum...
- meubles en bois p.ex.: canapés, fauteuils de maximum 1,50 m de longueur...
- matelas et sommiers
- bois traité ou non traité, tel que chaises, armoires, planches... Pas de coupes de haies ou d'arbustes
- toute ferraille SAUF appareils électriques

COLLECTE DE VÊTEMENTS

Vêtements et chaussures en bon état.

ENLÈVEMENT DE LA POUBELLE VERTE

Poubelle verte. Déchets de cuisine (légumes, épluchures, marc de café...) et déchets de jardin.

COLLECTE DE HAIES ET D'ARBUSTES

Les coupes de haies et d'arbustes doivent impérativement être liées en fagot. Les racines, branches et troncs coupés ne doivent pas avoir un diamètre supérieur à 30 cm.

BALAYAGE DES RUES

Dans la mesure du possible, garer la voiture dans l'entrée du garage, afin de ne pas gêner lors du balayage des rues.

COLLECTE DE PAPIER

Poubelle bleue pour le papier et le carton (sans résidu de graisse). Tout dépôt de carton ou de papier **en-dehors** de la poubelle ne sera pas enlevé.

COLLECTE DE VERRE

Poubelle brune pour le verre (bouteilles et verres). Tout verre de vitres/fenêtres ou miroirs est à déposer au centre de ressources STEP.

SUPERDRECKSKESCHT

Parc à conteneurs : 07h30-15h00

Porte à porte à partir de 07h00

Déchets toxiques et dangereux tels que: piles usagées, médicaments, aérosols, graisses friteuses, ampoules de toutes sortes, CD's, cassettes vidéos, peintures, acide et base acide, produits d'entretien et de nettoyage, huiles usagées...

VALORLUX

Veuillez suivre les indications apposées sur les **sachets PMC bleus**. Les sachets doivent être fermés. Les sachets PMC bleus peuvent être retirés **gratuitement** au guichet de la population de la commune.

SERVICE DE DÉNEIGEMENT
à partir du 01.01.26

L'Administration Communale de Leudelingen en collaboration avec "Proactif" vous offre un service de déneigement destiné aux personnes âgées (à partir de 60 ans) et aux citoyens dépendants (handicapés).

Ce service est disponible en semaine de 07h30 à 15h00 heures (sauf le week-end et les jours fériés). Ce service sera facturé au prix de 21,37 € HTVA par passage.
Tél.: 27 33 44 811 entre 07h00 et 16h00

1 ENLÈVEMENT DES ORDURES
MÜLLABFUHR

2 ENLÈVEMENT DE LA POUBELLE VERTE
ABFUHR DER BIOTONNE

3 COLLECTE DE VERRE
GLASSAMMLUNG

4 COLLECTE DE PAPIER
PAPIERSAMMLUNG

5 VALORLUX

6 COLLECTE DE VÊTEMENTS
KLEIDERSAMMLUNG

7 BALAYAGE DES RUES
STRASSENREINIGUNG

8 COLLECTE DE HAIES / ARBUSTES
STRAUCHSCHNITT

9 SUPERDRECKSKESCHT

VACANCES SCOLAIRES
SCHULFERIEN